

prawie 4 piętrowym, bo w nowym ratuszu będą wysokie suteryny, parter i 3 piętra. Odstep wolny pomiędzy kościołem a ratuszem wynosi wszystkich 7 metrów! Gdy się ulice rozszerzy, jakby należało, miejsca absolutnie na ratusz nie stanie, o tem dwóch zdań być nie może!

W ciasnych ulicach nie będzie się więc nawet można przypatrzeć okazałej budowli, jaką ma być ratusz, a potem, zaraz po zbudowaniu ten ratusz będzie z ciasny, i trzeba będzie zająć szkołę Scholastyki i drugą szkołę tam się znajdującą. Podwórze nowego ratusza będzie bezwarunkowo za ciasne: 9 metrów szerokości a 20 metrów długości dadzą tylko tak zw. „Lichtthof“. Podnieść należy także i to, że nowy ratusz — jak chce projekt komisy — odwróci się tyłem do starożytnego Krakowa i do centrum miasta. Kosztu preliminaruje się na 1.200.000 koron, a wszak sam p. Sare, zwolennik budowy nowego ratusza na placu św. Ducha, na posiedzeniu komisji ostrzegł, aby się nie łudzić, bo suma potrzebna będzie większa. W czasie samej budowy wzrosną apetyty architektów, którzy zechcą dać to i owo lepsze, suma może więc łatwo wzrosnąć do 2 milionów.

Ze ratusz będzie za ciasny, to pewna. Brak w nim będzie mieszkanka prezydenta, czego domaga się zapis na ratusz ś. p. Bądzewskich; jeżeli mieszkanka tego nie urządzić, przepędzi nam ten zapis. Agendy gminy się zwiększą z powodu przyłączania podmiejskich gmin do Krakowa. Czy dalej w danym razie w obecnych warunkach finansowych miasta budowa ratusza nie przedstawia za wielki ciężar? Czy nie lepiej zacząć od utworzenia stacyi elektrycznej, która miastu da dochody?

Przebudowę gmachu obecnego magistratu nie można poważnych czynić zarzutów. Architektura jest ładna, można dodać dobudowki, które są bardzo malownicze. Piętra są tak wysokie, że może się w nich mieścić niemal dalsze piętro. W głównym gmachu może być pomieszczone prezydium i naczelne biura, w budynku drugim, wprost z pierwszym połączonym, dalsze biura. Można także zakupić dom Estreicherów, jeżeli będzie to w przyszłości potrzebnem. Przebudowa będzie ekonomiczniejszą, a gmina tak bardzo pieniędzy potrzebuje na bruki, na przyłączenie gmin, na szpital epidemiczny, łaźnie ludowe, szkoły, kanały (których brakuje 14 kilometrów), ogród miejski, teatr ludowy, domy robotnicze, domy pracy i przytułki, stacye elektryczne, potrzeby zabezpieczenia miasta od powodzi i t. d. Tyle mamy rzeczy ważnych, wobec których niknie sprawa nowego ratusza, zwłaszcza, że budowa tak prędko nie będzie wykonana i ludność robotnicza zajęcia zaraz nie znajdzie. — Mowca zgłasza więc wniosek, aby wnioski zwrócić komisji z poleceniem przestudowania tej sprawy z tą dyrektywą, aby do obecnego magistratu dobudowano nowy budynek.

R. m. Sare przemawia przeciw przebudowie starego ratusza. Przypomina on, że w nowym ratuszu miejsca nie będzie, ale wszakże nie ma on być na wieczne czasy i trzeba będzie budynek rozszerzyć. Jeżeli starzy magistrat wolno rozszerzać, dlaczego nie można tego zrobić z nowym. Tam na placu św. Ducha drugi ratusz można postawić. — „Lichtthof“ się mowca nie boi, bo mają one dawać tylko światło dla biur; także szerokość ulic będzie dostateczną. Na placu św. Ducha zbudować trzeba nowy gmach ratusza, bo ani na rynku kłopotem, ani w miejscu jatek dominikańskich, ani u Franciszkanów, ani na gruncie Włodkiewiczów nie można tego czynić. Zresztą niechaj kto wskaże inne miejsce, lepsze od placu św. Ducha.

R. m. Bujwid sądzi, że w każdym razie lepiej rzecz odrzucić.

R. m. Bujak oświadcza się za budową nowego ratusza, już dlatego, aby uniknąć kosztownego do najmowania lokali w biura.

R. m. Gross podnosi, że dzisiejsze stosunki są niemożliwe; biura są rozrzucone. Ktoś może przyjść kiedyś z projektem innego miejsca, bo na razie uchwalamy tylko rozpisanie konkursu na plany. Mowca zgłasza więc wniosek, aby polecić magistratowi, czyby nie można gdzieś w pobliżu magistratu zakupić domu i pomieścić wszystkie biura, bo w nowym ratuszu znajdziemy się aż gdzieś za 10 lat.

R. m. Daszyński zapytuje, co stycząć ze stacyą elektryczną, która w naszych stosunkach jest jedyną inwestycją prawdziwie gospodarczą. Od ratusza zaczynać, to zbyt.

Wicepr. Leo oświadcza, że komisja inwestycyjna na uchwałę budowę stacyi i wybrała podkomisyję, która ze spółką tramwajową traktować będzie o kupno tramwaju elektrycznego.

R. m. Beringer oblicza, że przebudowa magistratu kosztować będzie 1.080.000, a budowa nowego ratusza 892.000 koron. Naturalnie radca ten oblicza to na swój sposób, bo do kosztorysu wlicza wysoką wartość obecnego gmachu i kosztu ulicy nowej, jaką z placu W.W. Świętych przebieć trzeba będzie do ulicy Poselskiej.

R. m. Turski podnosi, że rzecz była rozpatrywana należycie i nie należy jej odrzucać.

R. m. Seinfeld podnosi, że plac jest niewielki i zanim budowę się skończy, ratusz będzie za mały. Radzie już dziś przedstawić się powinno dokładny kosztorys, a ten wykazuje, że nas nie stać na tak kosztowne budowe. Tyle potrzeb mamy, które przedtem trzeba zaspokoić. Niebezpieczeństwa w zwłoczce nie będzie, niebezpieczeństwo będzie, gdy dziś budowę nowego ratusza uchwalimy.

R. m. Roter konstataje, że radca Sare przez krótki swój pobyt w Radzie nauczył się w polityczny sposób polemizować z tem, co nie zostało wypowiedziane. Tak polemizował radca Sare z mowcą, tak samo usiłował polemizować p. Beringer. Konkurs, jeżeli wogóle ma być ogłoszony, powinien być ogólny i nie zmuszać artystów, aby tworzyli plany „w sytuacjonalny uwidocznionej przez budownictwo miejskie“.

R. m. Daszyński podnosi, że w rzeczach fachowych różne zdania dwóch znawców są dla laików rzeczą bardzo niebezpieczną. Od obu adwersarzy, pp. Rottera i Sarego, radcy-lajcy dostali po dwie i nie wiedzą, co robić. Możeby mogła w tym klerunku nastąpić jakaś zgoda.

Przemawiał jeszcze r. m. Markus, poczem wszystkie wnioski, zgłoszone przez radców Rottera, Daszyńskiego i innych, odrzucono, a uchwalono wnioski komisji inwestycyjnej. Wniosek r. m.

Grossa o zakupienie domu na biura magistratu przekazano prezydium.

Z krakowskiej Rady miejskiej.

Kraków, 17 lipca.

Posłuchanie u namiestnika w sprawie powodzi. — Urlopy. — O podniesieniu rękodzielników. — Wyściska między dźmarnowcami geologów. — O § 19. — Wystawa w Drżniewie. — W sprawie napadu na Kazimierz. — W sprawie zeszytów szkolnych. — O nowy ratusz w Krakowie.

Wczorajsze posiedzenie poprzedziło oczekiwanie, czy prezydium miasta złoży sprawozdanie z posłuchania u namiestnika w sprawie powodziowej. Oczekiwanie było tem większe, że namiestnik miał wyrazić ubolewanie, że Rada miasta tak ostro skrytykowała postępowanie władz rządowych w akcji ratunkowej i miał zaznaczyć, że oświadczenie się przekonał, że władze rządowe spełniły swój obowiązek i wykonały wszystko, co było do zrobienia. Istotnie wicepr. Leo zabrał głos, zaznaczył jednak tylko, że namiestnik deputację Rady przyjął bardzo życzliwie i zapewnił, iż dołoży wszelkich starań, aby rząd dla Krakowa poczynił jak najdalej idące ustępstwa, a skoro tylko znana będzie wysokość szkód, przez powódź poniesionych, uda się sam do Wiednia. Namiestnik zapewnił, że znajdzie doniosłość regulacji Rudawy i Wisły dla Krakowa, jak niemniej budowy portu; przeprowadzić te zamiary będzie staraniem namiestnika. Więcej p. wiceprezydent o posłuchaniu nie mówił, zaznaczył tylko, że w Krakowie podjęto akcyę obywatelską na szeroką skalę i jest nadzieja, że nawiedzonemu powodzią mieszkańcom przyniesie się ulgę. Wiceprezydent zawiadomił dalej, że w piątek wyjedzie do Wiednia w sprawie powodzi deputacja, która w sobotę będzie na posłuchaniu u prezydenta ministrów dra Koerbera i ministra dla Galicji dra Pięta. — W końcu dr Leo oświadczył, że urzędnicy budownictwa miejskiego przeprowadzili rewizję budynków, które przez powódź zostały nawiedzone. Fizyk i lekarze miejscy otrzymali polecenie, aby zbadać zalane mieszkania pod względem sanitarnym.

Urlopów udzielono r. m. Guńkiewiczowi (4 tyg.), Grossowi (6 tyg.) i Horowitzowi (2 miesiące). Sekretarz prezydialny odczytał pismo cechów rękodzielników, podnoszące trudne położenie rękodzielników i proszące Radę o opiekę w ten sposób, aby roboty około budowlń miejskich oddawano rękodzielnikom krakowskim z pierwszej ręki. Pismo przekazano sekcji ekonomicznej oraz komisji inwestycyjnej. Następnie odczytano pismo osobnego komitetu z prośbą o subwencję na przyjęcie wycieczki geologów w Krakowie.

R. m. Roter omawia sprostowanie chemika miejskiego, umieszczone na podstawie § 19 w „Czasie“ i „Nowej Reformie“, a dotyczące przemówienia jego (Rottera) w Radzie o sprawozdania chemika miejskiego w komisji wodociągowej. Mowca przytacza, co w Radzie mówił, a co chemik miejski w dziennikach prostował i zapytuje:

1) Czy prezydent uznaje zasadniczo za właścicieli, aby urzędnicy miejsi polemizować w sprawach miejskich w dziennikach z zapatrywaniami radców, podnoszonymi na posiedzeniach Rady miasta?

2) Czy prezydent nie uznaję za stosowne wezwać chemika miejskiego do usprawiedliwienia tej okoliczności, że na podstawie § 19 ustawy prasowej w dziennikach „niezgodnem z rzeczywistym stanem rzeczy“ nazywa twierdzenia radców miejskich, choć twierdzenia te opierały się na sprawozdaniu samej pracowni chemicznej, jak i na rozprawach komitetu wodociągowej?

Wiceprezydent Leo oświadcza, że polemiki funkcyjnarystów miejskich z zapatrywaniami, wypowiedzianymi przez radców na posiedzeniach Rady, uważa za nieodpowiednie. Z drugiej jednak strony prosi radców, aby niektóre dokumenty komisyjne nie uważali za rzecz nadającą się do publicznych rozpraw. Wiceprezydent rzecz zbada, i o ile zasada niewłaściwość ze strony chemika miejskiego, postara się, aby się nie powtórzyła.

R. m. Domański podnosi, że w Drżniewie wkrótce odbędzie się wystawa mająca styczność ze wszystkim, co wchodzi w zakres gospodarstwa miejskiego. Mowca w imieniu sekcji ekonomicznej zgłasza wniosek o wysłanie delegatów i przeznaczenie na ten cel 2000 koron.

Wiceprezydent Leo domaga się, aby wysłani byli prócz radców miejskich, także urzędnicy miejsi.

R. m. Seinfeld zgłasza wniosek, aby wysłać samych urzędników gminnych. Jeżeli niektórzy radcy miejscy chcą jechać i czynić studia, niechaj odbywają podróże za własne pieniądze, a nie za fundusze gminne, płynące z podatków. Suma żądana jest także za wysoka, mowca sądzi, że nie powinna ona przekraczać 500 koron.

R. m. Jordan zgłasza wniosek, aby wysłać 2 radców miejskich, mianowicie prof. Domańskiego i p. Markusa i 2 urzędników.

R. m. Turski podnosi, że sekcja ekonomiczna myślała wysłać 3 urzędników i 3 radców.

R. m. Daszyński domaga się, aby 1 listopada b. r. wysłani delegaci złożyli sprawozdanie.

Wnioski r. m. Seinfelda i Jordana odrzucono; uchwalono wniosek sekcji i poprawkę Daszyńskiego.

Sekretarz prezydialny odczytał następne pismo Koła artystyczno-literackiego w sprawie napadu na Kazimierz na pp. Edwarda Trojanowskiego i Kazimierza Krzyżanowskiego, artystów-malarzy; pismo to podnosi nieodpowiednie zachowanie się władzy bezpieczeństwa i prosi o poczynienie kroków, aby mieszkańcy miasta nie byli narażeni na podobne niebezpieczeństwa.

R. m. Bąkowski podnosi, że w zarządzie krakowskiej policji potrzeba reformy nie tylko „in membris“, ale także „in capite“. Urzędnik policyjny stał tu na temsamem stanowisku, co ów ciemny tłum żydowski, który atakował wymienione na Kazimierzu osoby.

R. m. Daszyński zwraca uwagę na to, że pismo „Koła literackiego“ jest przedawnione, albowiem dyr. policji aresztowała 10 osób.

R. m. Seinfeld: Z których 8 nie było przy wypadku!

R. m. Daszyński sądzi więc, że skoro sądownie śledztwo się toczy i skoro już dokonane zostało uwięzienie kilku osób, interwencya owej „korporacyi artystyczno-literackiej“ jest bezzasadna.

Wicepr. Leo podnosi, że na telegram wysłany w swoim czasie do namiestnika w sprawie powiększenia policji w Krakowie, żadnej odpowiedzi nie otrzymał, ale namiestnik dziś podczas posłuchania oświadczył, że ta sprawa leży mu na sercu. Wiceprezydent spodziewa się, że namiestnik samacę

stosunków w Krakowie pod tym względem wkrótce przeprowadzi.

R. m. Gross zapytuje, czy nadeszła odpowiedź z Rady szkolnej krajowej w sprawie zażalenia, że szkoły szkolne polecono nabywać u jednej tylko firmy krakowskiej.

Wicepr. Leo oświadcza, że odpowiedź dotąd nie nadeszła.

R. m. Roter oświadcza, że go ta odpowiedź nie zadowala i że należy jeszcze raz odebrać się do krajowej Rady szkolnej.

Dalsze rozprawy wypełniła sprawa budowy nowego ratusza, o czem piszemy w osobnym artykule.

Po wylewach.

Kraków, 17 lipca.

Dopiero teraz zaczynają się objawiać następstwa powodzi. Rozmokłe grunta osiadają się, wywołując poważne niebezpieczeństwo dla wielu budowlń; brzegi rzek obrywają się, wały okazują uszkodzenia. Usunięcie się brzegów Rudawy przy ulicy Retoryka odcina kilkumetrową powierzchnię ulicy i zagrażać może fundamentom sąsiedniego kamienicy. Woda podmuliła także, jak wczoraj wspomnieliśmy, brzeg w Dębniakach między torom kolejowym a willą Rożnowskiego. Część ogrodu propinacyi dębniackiej, w którym grywały muzyki, została podmyta i uniesiona, a prąd Wisły wskazuje, że cała ta część Dębniak, między torom kolejowym a Wisłą, bardzo niepewną, wobec ewentualnych następstw powodzi, ma przyszłość.

Wczoraj można już było przejść pieszo z ulicy Wolskiej, gościńcem do placu wyścigowego i dalej. Most, wiodący do parku Jordana, musi uleść rekonstrukcyi i do użytku publicznego na razie oddany nie będzie. W parku, w północnej jego części, stoi woda, wypełniająca nado wszystkie zagłębienia, jak przed pomnikiem Kościuszk i w basenie „drogi węzłowej“. Na Błoniach, w ich części do toru kolejowego przylegającej, odbywają się skrajne połowy ryb, a dzieci i wyrostki używają w mętnej wodzie bardzo niezdrowej kąpeli. Powinna jakaś władza zakazać dzieciom, zostającym bez nadzoru, tej zabawki, mogącej mieć dla nich niemiłe następstwa.

Deputacja miasta Krakowa wyjeżdża dziś do Wiednia, gdzie przyjechać będzie jutro przez prezydenta Koerbera i przez ministra dla Galicji, dra Pięta. Do deputacyi należą posłowie: Górski, Petelenz, Rapaport i Roter; z Rady miasta zgłosili się dotąd do udziału pp.: Beringer, Federowicz, Horowitz, Judkiewicz, Łepkowski, Miedniak i Seinfeld.

Centralny komitet obywatelski dla niesienia pomocy dotkniętym powodzią mieszkańcom Krakowa i powiatu krakowskiego odbył dziś w południe pod przewodnictwem dra Michała Bobrzyńskiego posiedzenie w sali Rady miasta. W obradach wzięło udział liczne grono obywateli miasta, właścicieli ziemskich i włościan. Po dłuższych rozprawach, w których zabierali głos pp. dr Fr. Paszkowski, prof. dr Zoll sen., St. Żeleński z Grodkowic, prof. Morawski, posłowie Petelenz i Wójcik, Komitet uchwałił następujące wnioski:

Ogłosić w dziennikach miejscowych odezwę do zbierania składek, podpisaną przez prezydium wiecu i sekretarzy; o rozpowszechnienie tej odezwę i poparcie udać się do naczelników władz i przewodniczących korporacyi. Udać się do administracyi działaniom miejscowych o zbieranie datków i nadysłać ich skarbonkowi komitetu. Wykaz nadsyłanych datków ogłaszać w dziennikach miejscowych. Upoważnić prezydium komitetu, aby zebrane datki wręczyło komisji ratunkowej, wyznaczonej przez Radę miasta, i wydziałowi Rady powiatowej krak., które akcyę ratunkową bezpośrednio prowadzą, a to w stosunku do zbędnych rozmiarów klęski. Zgromadzić się na posiedzeniu, celem wystąpienia sprawozdania prezydium wiecu i przyjęcia go do wiadomości, a następnie ogłoszenia w dziennikach miejscowych.

Odezwa komitetu brzmi:

„Niepamiętna klęska nawiedziła Kraków i powiat krakowski. Powódź zalała dzielnice miasta, zatopiła łany zboż, zniszczyła łąki, zburzyła chaty. Dziś dopiero, gdy następujące fale odstaniają obraz spustoszenia ocenić można wstrząsającą groźbę nieszczęścia. Przeszło piętnaście tysięcy włościan, a tysiące uboższej ludności miejskiej jest bez chleba, bez mieszkania, bez dachu. Akcyę ratunkową wobec powodzią podjęły już oprócz władz rządowych nasze władze autonomiczne. Osobna komisja, wyznaczona z łona Rady miasta, i wydział Rady powiatowej prowadzą ją energicznie we wszystkich wskazanych kierunkach, koncentrując w swoim ręku usiłowania, a opierając się na razie na funduszach gminy i powiatu i pierwszym zasiłku rządowym. Zanim jednak czynnikom tym powiedzie się uzyskać dalsze a wielkie zasiłki od państwa i kraju, potrzebne na to, aby skutkom klęski skutecznie zaradzić, mogą one dla zaradzenia potrzebie nagłej i niecierpiącej zwłoki, zwrócić się jeszcze do tego źródła, które w społeczeństwie naszym nigdy nie zawodzi i nie wysycha, a jest niem ofiarnością publiczną. W tym celu zawiązał się komitet obywatelski, złożony z przedstawicieli miasta i powiatu i postawił sobie za zadanie, do tej ofiarności się odezwać, zgromadzić płynące datki i skupić wszelką szlachetną inicjatywę w tym kierunku podjętą.

Obywatele! Nakazem miłości bliźniego, obowiązkiem patriotyzmu i obywatelskiego poczucia, potrzebą wszystkich serc, spieszyć z ratunkiem. Zwracamy się więc z gorącym wezwaniem do ofiar na powodzią. Niech ludność dotknięta okropną klęską nie będzie opuszczone, niech ją w ciężkiej doli otoczy serleciana opieką całego społeczeństwa.

Komitet prosi o nadsyłanie datków bądź bezpośrednio do rąk skarbonki swego p. Władysława Sędzimir, dyrektora filii Banku krajowego w Krakowie, bądź też za pośrednictwem miejscowych dzienników.

Kraków, 17 lipca 1903 r.

W imieniu komitetu: Przewodniczący Michał Bobrzyński. Zastępcy przewodniczącego: Franciszek Paszkowski, Juliusz Leo, ks. Stanisław Spis, Jan Roter, Albert Mendelsburg. Sekretarze: Antoni Beanpré, Władysław Prokech, Rudolf Starzewski.

W zakończeniu obrad skarbonik komitetu dyr. Sędzimir przedstawił szczegółowy wykaz składek, jakie wpłynęły na jego ręce na cele komitetu. Zg-

cza suma tych składek wraz z datkami namieśnika (2000 kor.), marszałka krajowego (1000 kor.), Arcybractwa Miłosierdzia (500 koron) i składkami złożonymi przez członków komitetu, oraz Administracyę „Czasu“ i „Nowej Reformy“, wynosi 10 267 koron.

Z komitetu pań donoszą nam:

Wczoraj młodzież uniwersytecka wraz z paniami Cieluńską i Watten objeżdżała zalane wieś, rozdzielając chleb oraz inne artykuły spożywcze, zebrane na swych siedmiu wozach. Rozdział odzieży nastąpi dzisiaj, t. j. w piątek, w dawnej herbaciarni, przy ulicy św. Marka.

Od ks. Chromińskiego otrzymał komitet 30 koron.

Koncert „Harmonii“ odbył się wczoraj na plantacyach naprzeciw cerkwi ruskiej. Panie zbierały przy stolikach składki na powodzią. Dzisiaj znowu objeżdżały po mieście wozy Towarzystwa Czerwonego Krzyża i zbierały żywność, odzież i datki na powodzią.

Odezwę powodziąną prezydenta miasta rozlepiło po rogach ulic. Ma ona następującą treść: „Klęska powodzi, jaka w ostatnich dniach nawiedziła nasze miasto, niszcząc mienie bardzo znacznej liczby mieszkańców, wywołała łatwo dający się wytłumaczyć niepokój i chęć jaknajszybszego zatarcia i śladów zalewu. Właściciele realności, w których woda zalała bądź mieszkania parterowe, bądź suteryny i piwnice, spieszą się z wypompowaniem wody z piwnic, nie zwalając na to, że stan wody w Wiśle, Rudawie i kanałach miejskich jest jeszcze tak wysoki, że pompowanie będzie bezowocnem i w bardzo wielu wypadkach stać się może groźnem dla całości domu. Wobec tego Magistrat przestrzega przed zbyt szybkim wyprowadzaniem piwnic z wody i pomocy swej gotów jest udzielić dopiero wtedy, gdy ogólny stan wody tak się obniży, że pompowanie z piwnic osiągnie swój cel i nie narażi murów piwnicznych na uszkodzenia konstrukcyjne. Kto bez wiedzy Magistratu popieszy się z pompowaniem wody, a narazi przez to na szkody dom swój i sąsiadów — zechce winę samemu sobie przypisać — gdyż dźbiał będzie wbrew publicznemu ostrzeżeniu o skutkach.

Magistrat przypomina również, że mieszkańcy piwnicznych i suterenowych „oraz tych parterowych domów, które powódź nawiedziła, nie wolno zajmować na mieszkania ponownie, bez poprzednich oględzin miejskich organów sanitarnych, które już zleżenie mieszkań rozpoczął. W tej mierze należy ściśle przestrzegać przepisów sanitarnych i postanowień ustawy budowniczey. Kto wbrew przepisom postąpi, naraża się na surową karę, jaką Magistrat na opornych musiałby nałożyć.

Abym władzom krajowym i państwu można było przedstawić obraz klęski, jaka spotkała mieszkańców miasta, aby wogóle pozyskać materiały statystyczne, wiarogodny i ścisły, zechcą właściciele i mieszkańcy realności dotkniętych powodzią, zebrać wykaz szkód, poniesionych tak w ruchomościach, jak i nieruchomościach, obliczyć ich wysokość i wykazy takie przesać do Budownictwa miejskiego lub do „biura powodziowego“, które otworzyło i piętrze w magistracie (wchód od kościoła OO. Franciszkanów). — Głęboko skutkiem wylewu i wydziałowej są z murów wylazły, w mieszkaniach powodzią nawiedzonych zachorował, zechce się na tychmiast zgłosić do lekarza miejskiego obvodu, w którym mieszka, a tam otrzyma bezpłatnie pomoc i środki lekarskie.“

Z Jarosławia piszą nam:

Przerazająca wiadomość z zachodniej części kraju naszego do głębi wstrząsnęły umysły tutejszych mieszkańców. To też dobrze postąpił sobie magistrat, wzywając natychmiast publiczną odezwą mieszkańców Jarosławia do niesienia materyalnej pomocy powodziannom. — Kilka osób upoważniono do zbierania składek na listy, wystawione na ich nazwiska i skrupulatnie ponotowane w księdze składek. Spodziewać się należy, że Jarosławianie nie poskapią datków dla nieszczęśliwych, zwłaszcza, że mimo częstych deszczów, okolica tutejsza większych strat nie poniosła, a San wcale nie wylał.

Powódź w Królestwie Polskiem.

Pod Warszawą Wisła zalała olbrzymie przestrzenie, a ze wszystkich stron kraju nadchodzą coraz okropniejsze wieści o strasznych skutkach powodzi tegorocznej. Takiej powodzi, jak obecna, nie pamiętają najstarsi mieszkańcy warszawskiego Powiśla. Prawie wszystkie wsie zalane. W Sandmierzu przybór wody dosięgnął już 15 1/2 stóp, t. j. najwyższego od r. 1813 poziomu rzeki. Przeważający wiatr ochronny w kilku miejscach, Wisła zalała nizinę Koprywnicką i gminę Polaniec. Pola i łąki zamulone. Zboża przepadały. Straty obliczają na setki tysięcy rubli. Przemsza wylała na wielkiej przestrzeni. W Zgierz straty znaczne poczyniła rzecz Bzura. W Radomskim straty zrządzone przez wylew Kamiennej wynoszą co najmniej 1/2 miliona rubli. W Kaliszu rzeka Prosa poczyniła szkody na olbrzymiej przestrzeni. Warta pod Sieradzem tak nagłe wylała, że mieszkańcy ledwie uszli z życiem. W Beninie most na Warcie zerwany; w Dąbrówce most zerwany, w Chrupli Wielkiej most na rzecę Mysł zerwany. W Pińczowie wylew Ni dy był tak wielki, jakiego najstarsi ludzie nie pamiętają. W okolicy Wiślicy i Korczyna raptownie powódź zagarnęła pasące się na pastwiskach bydło i uniosta. — Straty w sianie wyniosły miliony rubli. Za Pińczowem uurtami wezbranej rzeki płynęły zwłoki kobiety z małym dzieckiem. Narew w Łomży również znacznie poczyniła szkody. Wylał także Wieprz na znacznej przestrzeni.

Kronika.

Kraków, 17 lipca.

Na powodziąn złożyli w dalszym ciągu w administracyi „Nowej Reformy“:

M. S. Z. 25 kor., rodzina Münnichów z Wiednia 10 kor., L. Froncz z Makowa 5 kor., N. N. z Biel-ska 4 kor., S. Skibińska z Dąbrowy 2 kor., J. Kozłowska z Brzozowy 2 kor., Nitech 10 kor., A. Spannauer 5 kor., dr Lustgarten 10 koron. Razem z poprzedniemi 660 koron 80 hal.

Kwotę powyższą odesłano na ręce skarb-

nika centralnego komitetu ratunkowego, p. Sędzimir, dyrektora filii Banku krajowego.

Dodatek powieściowy. Do dzisiejszego numeru dołączamy arkusz 6 dodatku powieściowego p. t. „Moskal“ Bolesławowi.

Posiedzenie Rady miejskiej odbędzie się w przyszłym tygodniu w poniedziałek i czwartek. Mają to być ostatnie posiedzenia przed wakacjami letnimi.

Koncert czeski w Krakowie. Miłośnicy śpiewa gotują się na niezwykle miłą biesiadę artystyczną. W dniu 20 lipca b. r., tj. w poniedziałek, odbędzie się w sali „Sokoła“ krakowskiego koncert czeskiego Towarzystwa śpiewackiego „Smetana“ w Pilźnie. Związek śpiewacki „Smetana“ należy do najlepszych w Czechach, a popisami swemi podczas międzynarodowych zapasów w Paryżu i Brukseli zdobył światowy rozgłos.

Sądzimy, że wobec tego zbytecznem byłoby zacheć publiczność krakowską do tłumnego zapelnienia sali na ten niezwykle interesujący koncert. Po za zadowoleniem estetycznem znajdzie tu Kraków także pożądaną sposobność zaznaczenia swych sympatyj dla Cechów i odzwajemienia się za pamięć o naszym zlocie sokolom, i owacyjnych przyjeźdźcach naszych dziennikarzy w Pilźnie.

Teatr polnański urządził w sobotę d. 18 b. m. na zaproszenie krakowskiego komitetu pań, przedstawienie na rzecz powodziann. Graną będzie „Sprawa pana Ribardier“. Nie wątpimy, że publiczność bacząc na cel, tłumnie zapelni salę. Bilety wcześniej nabywać można w handlu p. Fenza, lub też w „Czytelni dla kobiet“.

Na dotkniętych powodzią urządzają drukarze krakowskiej w niedzielę dnia 19 b. m. wielką zabawę leśną na Bielanach. Wstęp 60 hal. Program wielce urozmaicony z licznymi niespodziankami. — Spodziewamy się, iż publiczność krakowska tłumnie popieszy na Bielany, a temsamem przyczyni się w części nieszczęśliwym, dotkniętym przez powódź, których niestety jest tak wiele. W razie niepogody wycieczka odbędzie się w następną pogodną niedzielę.

Z uniwersytetu. P. Hieronim Kalitowski, rodem z Batyny, otrzymał dziś na tutejszym uniwersytecie stopień doktora praw.

W sprawie znanych zająć na Kazimierzu zostali aresztowani i oddawieni do sądu karnego następujący żydzi w liczbie 10: Pinkus Friedman, kupiec, Izrael Reinkrant, wyrobnik, Dawid Panzer, pokostnik, Jakób Anis, przekupnik, Szymon Kaufmann, garbarz, Pinkus Ladner, kuźnik; Bernard Fischer, wyrobnik, Natan Berg, posługacz, Mojżesz Bail, krawiec z Królestwa, Regina Stiel, przekupka z Uhnowa.

Z „Gwiazdy“. Z powodu wylewu Wisły wieczerzek grunwaldzkich został odłożony na niedzielę 19 bm., na który zaprasza wszystkich swoich członków oraz szan. publiczność komitet. Początek o g. 8 wieczór. Czysty dochód przeznaczony na dotkniętych klęską powodzi.

Złosiwa mistyfikacja, czy karygodna lekko-myślność? Za dziennikiem iłwoskimie powtórzyliśmy wczoraj wiadomość, rzekomo z Brzeska mającą pochodzić, wedle której w Uświcy utonął młodzi: panna Irena Bosakówna, Stanisław Woda i Jan Odroń. Jeden z dzienników krakowskich, który tę wiadomość najpierw w świat puścił, otrzymując od ojca panny Ireny Bosakówny, nanieczyła z Morzykasz, doniesienie, że cała ta wiadomość, od początku do końca, jest zmyślona i najwidoczniej w złosiwej tendencyi do użytku redakcyi przesłaną została.

Ubolewać zaiste należy nad człowiekiem, który w tak krytycznej chwili zdobył się na odwagę robienia ludziom przykrości.

Egzamin z rachunkowości państwowej, kroleckiej i ogólnej zdały w namiestnictwie we Lwowie pp. Honorata Kozicka i Stefania Bogacka z Krakowa **Samobrona rękodzielników.** Posiedzenie cechów krakowskich odbyło się w Kole mieszańskim 14 km. Przewodniczył p. Feliks Kuczyński, starszy cechn blacharzy, obowiązek sekretarza pełnił p. Józef Glonczyk, starszy cechn murarzy i cieśli. Na porządzenie to przybyli radcy miejscy pp. Piotr Kosobucki, Aleksander Salikowski, Józef Bialik, Stanisław Drozdowski, Karol Markus i August Miedniak, którzy składali sprawozdanie ze swych czynności dotychczasowych w Radzie miejskiej. Sprawozdanie przyjęło zgromadzenie z całem zadowoleniem, dziękując za opiekę nad rękodzielnikami.

Wywiązała się potem dyskusya, w której zabrał głos p. Piotr Kosobucki, wyjaśniając szczegółowo przebieg spraw rękodzielników, traktowanych w Radzie miejskiej, przyczem zabierali głos pp. Józef Wiśniewski, starszy stolarzy. Józef Glonczyk k. Andrzej Szuła, Adam Staszczak i Bolesław Zieliński. Na wniosek p. Józefa Glonczyka, uchwalono wniosek petycyę do Rady miasta, ażeby wszystkie roboty były oddawane przez gminę wprost rękodzielnikom krakowskim, a nie z drugiej ręki, jak dotychczas było praktykowane; nado uchwalono prosić Radę miasta, ażeby w jak najkrótszym czasie rozpoczęła roboty gminne, objęto programem inwestycyjnym, a mianowicie: budowę ratusza nowego, dwóch szkół, około OO. Kapucynów, przebudowę starego teatru, budowę stacyi elektrycznej i muzeum przemysłowego; aby przyspieszyła budowę szkoły handlowej, szkoły rolniczej przy ulicy Czystej, budowę koszar wojskowych dla wojska opuszczającego Wawel, aby rozpoczęła budowę kanałów i dróg do nowych koszar. Na wniosek p. Adama Staszczaka uchwalono:

„Z powoda, że cechy krakowskie dotkliwie są pokrzywdzone wydawaniem dyspens przez namiestnictwo ludziom niefachowym na prowadzenie warsztatów i udzielenie im kart przemysłowych, a ponieważ zmuszane są cechy do przyjęcia ich na swoich członków, uchwalono się wniesć odpowiedni memoriał do namiestnictwa, poparty przez wszystkie cechy krakowskie dowodami złych następstw, a nado wysłać dwóch delegatów w imieniu cechów do p. namiestnika z przedstawieniem

Leśniczy praktyczny

poszukuje posady od 1-go października b. r., żonaty, liczy lat 34, ma 40-letnią praktykę z gospodarstwa leśnego i jest dobrym myślnym. Zgłosz.: B. C. poste rest. Mszana dolna. 1786 1 3

Praskiej la szynki 1 klg. 82 ct., krzyżówki 82 ct., podgardla 80 ct., boczek 60 ct., tyrolskiej słoniny 72 ct. — dostarcza za zaliczką fabryka wyrobów masarskich: **Jan Krećek, Smichów** pod Pragę, plac Jakóba. 1778

Morele codziennie świeże rwane, wysyła w 5-kg. koszykach opłatnie za zaliczką po 3 kor. 40 hal. 1779 1 5
D. Kratz, właściciel ogrodów, w Zaleszczykach.

Praktykanci biurowi

znajdą umieszczenie w Parowej fabryce szczerotek i pędzi Inż. Baltazara Boguckiego, Zwierzynie — Półwie przy Krakowie. — Wymaganie: Ortograficzne i piękne pismo, oraz znajomość języka polskiego i niemieckiego. 1781 1 3

Potrzebna panna lub pani młoda, obeznana z handlem, do prowadzenia filii sprzedaży wyrobów galanterijnych, za kaucją 350 zlr. — Znajomość języka niemiec. potrzebna. Osoba energiczna i biegła, mająca paręset koron więcej, może w tymże interesie zaprowadzić przy pomocy firmy nowy przemysł tj. wyrób i pralnie krawatek. Zgłosz. pod 1788 przyjmują Administracya „N. Reformy.“ 1788 1 3

Niech każdy zamawia teraz
Pierze gęsie
tylko 1 K 20 h.

Wysyłam zupełnie świeże szare pierze gęsie ręką darte, 1/2 kilogr. tylko kor. 120, a tesame lepsze tylko kor. 140 w próbnym paczkach 5 klg. za zaliczką. **J. Krasa**, handel pierzy, Smichów pod Pragę (820). Wymiana dozwolona. 1780

WEZWANIE.

Magdalena Borkowska, mieniąca się także Maryą Magdaleną hrabiną Borkowską, miała córkę Pelagię, urodzoną w Warszawie, w Królestwie Polskiem, około roku 1855 czy 1860 r. Córka ta wyszła za polskiego oficera, który został zabity. Odwoławszy, usiłowała popełnić samobójstwo, ale wyzdrowiała i wyszła powtórnie za mąż za niejakięgo Rossena i mieszkała z nim w Krakowie. On ją opuścił, a później się rozwiedli. W jakiś czas potem przybyła do Ameryki i znów wyszła za mąż. Obecnie umarła, pozostawiając majątek oszacowany blisko na 17.000 dolarów. Do tego majątku zgłaszają się ludzie obcy, z nią wcale niespokrewnieni, a to na mocy okazanego testamentu. Dzieci po niej nie pozostały. Jeżeli są krewni wymienionej Maryi Pelagii, niechaj się niezwłocznie zgłoszą do podpisanego, z dowodami pokrewieństwa i upoważnieniem do wystąpienia przeciw wymienionemu zapisowi. Testament ów jest tego rodzaju, że na jego podstawie owe obce osoby tylko wtedy mogą objąć spadek, jeżeli się nie znajdą krewni.

Adres mój: **DARWIN C. De Golia**, Attorney-at-Law, 906, Broadway St. Oakland, California, United States of America. 1782 1 0

L. 979. 1790

KONKURS.

Celem obsadzenia posady sekretarza gminnego w Dąbrowie, rozpisuje się wskutek uchwały Rady gminnej z dnia 13 lipca 1903 r. ponowny konkurs.

Ubiegający się o tę posadę winni udowodnić ustawą przepisane uzdolnienie i wykazać nieprzekroczony 40 rok życia.

Kandydaci, posiadający kurs pożarnictwa, a także ukwalifikowani do ewentualnego równoczesnego sprawowania urzędu kontrolora miejskiego, mają pierwszeństwo.

Z posadą tą połączone są następujące roczne pobory:

a) płaca sekretarza . . . 1110 K
b) wynagrodzenie kontrolora 240 „
c) pomoc pisarska . . . 200 „
d) zastępcy oglądacza bydła 50 „
Razem 1600 „

Podania należy udokumentowane należy wnieść do dnia 15go sierpnia 1903 r. do Zwierzchności gminnej.

Dąbrowa, dnia 15 lipca 1903 r.
Burmistrz.

Wysyłam natychmiast za zaliczką 5-kg. kosz pięknych, wielkich, wybieranych

morel
I gatunek 3 kor. 60 hal.
II „ „ 3 „ 40 „
RENKLOD przedziwnie pięknych, za 3 kor. 60 hal. 5-kg. kosz. — W każdym koszu znajduje się kartka ponażająca, jak się o morel robi rozmaite marmolady. — Adres: **A. Nüssbrauch, Zaleszczyki** (Galicya). 1715 6 8

KONCYPIENT

przyjmuje posadę w biurze adwokackim, lub notaryalnym w Krakowie. — Adres: **E. Sas, poste restante Kraków.** 1767 3 3

Chłopca 14-letniego przyjmie się do handlu mieszanego na Śląsku austr. — Zgłoszenia: **J. Tichawski, Strumień pod Bielskiem.** 1763 3 3

Słynne brzytwy z ostrzami składanymi
Arbenza 0 1, 2, 3, 4, 5 i 6
i te same firmy **nożyki do nagiętków** poleca **W. H. HALSKI**, 1666 handel żelaza, Kraków. 54 0

Konc. komis. Zakład sprzedaży ma do sprzedania:

Kredens debowy mat, Biurko mach. z płytą marm. (w stylu Lud. XVI), Sekretary, Zegary z brązu, Zegar stojący (dający kwartał), Rogi jelenie, Pająk z brązu, Szafy i Komody stare, Garnitur damski piecący, Mustry czarne z kons. i Komódka inkrus. brązami, Łóżka, Umywalka, Trymo i Garnitury mach., Wazy duże chińskie, Kredensy i inny liczny wybór przeróżnych rzeczy i Garderoby.

Opakowanie na prowincję, jakoteż przewóz w miejscu franco. 1766 2 0

Leopoldyna Machowska, w Krakowie, ul. Szewska L. 5, I. piętro.

Wyższy Zakład naukowy żeński z pensjonatem H. Strażyńskiego w Krakowie

o dziesięcio-letnim kursie naukowym, składającym się z klasy wstępnej, ośmiu klas i roku przygotowawczego do specjalnych rządowych egzaminów zawodowych, przyjmuje wpisy i udziela informacji przy ulicy Franciszkańskiej Nr. 1, II. piętro.

Nauka w pensjonacie rozpoczyna się dnia 9go września. 1781 3 10

Można również zapisywać się na wykłady poszczególnych przedmiotów, lub na języki: francuski, niemiecki, angielski, rosyjski, łaciński i grecki.

W BIELSKU (Śląsk austr.)

znajdą uczniowie pomieszkanię z całkowitem utrzymaniem, oraz konsersacją polską, francuską, angielską i niemiecką.

Wiadomość pod adresem: **M. E. 44 poste restante Bielsko.** 1766 2 3

Wysyłam natychmiast za zaliczką opłatnie do każdej miłośności 5-kg. koszyk pięknych, wielkich, wybieranych, zaleszczyckich **morel** II. 3 40
B. Kitzes, właściciel ogrodu w Zaleszczykach (Galicya). 1764 2 0

PIGUŁKI BLANCARDA
NA JODZIE ŻELAZA NIEZMIENNY
APROBOWANE PRZEZ
Akademię medyczną w Paryżu, adoptowane przez Formularyz oficjalny francuski, sanctioned przez radę Medyczną w Petersburgu.
Posiadające równocześnie właściwości Jodu i żelaza, pigułki te skutecznie wywołują, we wszystkich rodzajach chorób, które wywołuje żelazo skrofuliczny (puchliny, zatkanie kanałów, humory, etc.) słabości, przeciw którym, zwykłe żelazo jest zupełnie bezskuteczne; w Chlorozie (bladaczce), w Leucorrhée (białych upławach), w Amenorrhée (zatrzymaniu zupełnym lub częściowym regulacji), w Suchotach, w Syfilis organicznej etc. Ostatecznie podają one lekarzom środek terapeutyczny, nadzwyczaj silny, do podżywiania organizmu i do wzmacniania konstytucji limfatycznych, słabych lub osłabionych.
N.B. — Jod nieczysty lub zepsuty żelazo, jest lekarstwem niewygodnym, drażniącym. Jako dowód czystości i autentyczności prawdziwych Pigulek Blancarda, żądać należy, naszego pieczęcia na srebrze i podpis nasz niżej położony u spodu zielonej etykiety.
Aptekarz w Paryżu, RUE BONAPARTE, 40
WYSTREŻAĆ SIĘ FAŁSZYSTW.
2 58 0

5 kg. koszyk **morel** . . . K 3-60
„ „ czereśni . . . „ 4-
„ „ jabłek, gruszek, sliwek „ 3-
opłatnie do każdej stacyi pocztowej wysyła **Jan Stefanović, Ung.-Weiskirchen** (Połud. Węgry). 1746 6 10

Kapelusze, Parasole, Bluzki

NIŻEJ CEN FABRYCZNYCH 1785 1 5
sprzedajemy pod koniec sezonu.

Zimler i Spółka w Krakowie, linia A—B.

Największy Zakład pogrzebowy Jana Wolnego
Jedyny w Krakowie, posiadający własną fabrykę trumien. — Wielki wybór trumien metalowych i z drzewa. Główny skład przy ul. Św. Tomasza L. 4, tuż przy placu Szepeńskim, telefon Nr. 331. — Filia przy ul. Kopernika L. 6.
Zakład urządza pogrzeby od najskromniejszych do najwspanialszych ze znaną ścisłą punktualnością, uchyłając pozostałej rodzinie wszelkie trudy.
Zakład podejmuje się przewozu i sprowadzania zwłok ze wszystkich krajów Europy. Ceny możliwie najniższe, na życzenie spłata ratami miesięcznie. 1663 8 0

Oliwę do maszyn rolniczych

kaukaską: Nr. 0 po kor. 60, Nr. 1 po kor. 56,
„ 2 „ „ 48, „ 3 „ „ 40,
„ 4 „ „ 36 krajową; 1632 5 12
amerykańską (Spezial) po kor. 52 za 100 kg. loco Kraków.

Oliwę lecerską, **Oliwę** rzepakową do świecenia, **Latarki** stajenne, **Smarowidło** na wozy belgijskie i krajowe, **Smarowidło** i **Lakier** do uprząży, **Weże** gumowe i parciane, **Wiaderka** do gaszenia ognia,

POLECAJĄ NAJTANIEJ

REIM i Sp., Kraków, Rynek 37, linia A—B.

Największy wybór gotowych nagrobków
z marmuru, granitu, labradoru, syenitu i t. d.
znajduje się
w Krakowie przy ul. Szpitalnej Nr. 36,
naprzeciw teatru. 1544 9 18
Ceny nadzwyczaj niskie.
HOCHSTIM i Ska.

PIGULEK PRZECZYSZCZAJĄCYCH D-CAUVIN'A
Środek popularny od dłuższego czasu, skomponowany przez doświadczonego lekarza, daje się zastosować prawie we wszystkich chorobach chronicznych jakoteż: listerji, reumatyzmu, przeziębieniu, dreszczu, zatkania, zanik pokarmu u kobiet, gruźlicy, osłabieniu nerwów, brak apetytu, w wszelkich zapaleniach, mdłościach, złym trawieniu i powolnym funkcjonowaniu jelit.
PIGULEK CAUVIN on do każdego we wszystkich aptekach, aptekach (kotła), w PARYŻU: 1658 8 10
F. Bouchard Saint-Denis, 267

PIĘKNĄ, BIAŁĄ, JAK MLEKO, PŁEĆ
nadaje jedynie aptekarz **C. BALASSY** angielsko

MLEKO OGÓRKOWE.

MLEKO OGÓRKOWE odznaczone złotymi medalami na wystawach w Londynie, Paryżu i Wiedniu, usuwa piegę, plamy wątrobiane, przyszcze, wagi i t. d., nadaje twarzy dziewczęcy, młody wygląd, jest wobec tego jedynym środkiem piękności. 1655 8 10
Cena 2 korony. Puder ogórkowy 1 kor. 20 hal. i 2 korony. Mydło ogórkowe 1 kor. Prawdziwe tylko z napisem „Balassa“.

Jedyny skład wysyłkowy dla Galicyi:
Apteka **ZYGM. RUCKERA** we LWOWIE, w PRZEMYŚLU: Apt. **F. BREYERA**, plac „na Bramie“ L. 4.

1237 7 9

KUNEROL
z poleceniem czysty tłuszcz roślinny z orzechów kokosowych, zastępuje zupełnie masło, smalec i słoninę.
Tani i wydajny w gotowaniu, smażeniu i pieczeniu, niezbędny dla oszczędnych gospodarstw, zakładów, hoteli, restauracji, piekarni, cukierników itd.
Łatwy do strawienia! Można go trzymać długo, nie psuje się! Poważajcie, a szczególnie dla mających dolegliwości żołądkowe, dyabetyków itd., przez powag! lekaarskie bardzo zalecany. — Wyrób pozostaje pod stałym nadzorem Zakładu do badania środków żywności, powstałego za zezwoleniem wysokiego c. k. Ministerstwa spraw wewnętrznych w Wiedniu, IX., Spitalgasse Nr. 31, dyrektor Dr. M. Mannsfeld. — Broszurki i świadectwa lekaarskie za darmo.
Na próbę wysyłamy około 5 klg. brutto, opłatnie do każdej austr. węgier. stacyi pocztowej, dawkę po cenie 6-50 kor. za zaliczką. **Osobliwe ceny przy odbiorze większej ilości.**
Emanuel Khuner & Sohn, fabryka tłuszczu roślinnego w Wiedniu, XIV., Sechshauserstrasse Nr. 68—70.
przed lichymi naśladownictwami naszego wyrobu. Żądać zawsze i wyraźnie „Kunerolu ze znakiem ochronnym“ i upewnić się, żeby przy drobnym kupnie otrzymać tylko prawdziwy „KUNEROL.“
Dostać można w przedniejszych handlach. 1237 7 9

Pierwsze piętro

w domu przy ul. św. Anny Nr. 3, składające się z 7-min dużych pokoi, jest zaraz do wynajęcia.

Blizszych wiadomości udzieli kancelarya adwokata **Dr. Doboszyńskiego** 1540 przy ul. św. Anny Nr. 3. 13 0

Potrzebny uczeń

z ukończoną II. klasą gimnaz., zamieszcowy, do **Drogueryi w Krakowie** przy ul. Stradom Nr. 7. 1719 6 6

!! Świeży Miód pszczelny!!

z gwarancją za prawdziwość jakości, wysyła w 5-kg. puszkach za pobraniem pocztowym 6 kor. opłatnie **J. Menozzer** w Mikulicach. 1742 7 10

Józef Nowak

DAWNIEJ 1679 3 4

M. DOENING, fryzjer męski i damski oraz skład perfumeryi, **Kraków, Rynek gł. 17**, poleca się P. T. Publiczności.

Młody student

Uniwersytetu petersburskiego udziela lekcji języka rosyjskiego metodą własnego opracowania — celem szybkiego nabycia właściwych praw miłego brzmienia — przy wyjaśnieniu w wykładach.

Adres: **Józef Fr. Radzki**, ul. Krupnicza Nr. 3, pierwsze piętro. 1462 6 0

Morele słynne

zaleszczyckie, codziennie świeże rwane, wysyła w 5-kg. koszykach po 3 kor. 40 hal. franco za zaliczką **D. S. Holzstein**, 1686 7 14 właściciel ogrodu w Zaleszczykach.

A. Thierrego prawdziwa centyfoliowa maść
jest najskuteczniejszą maścią wyciągającą, przez gruntowne oczyszczenie usuwa ból, lecz szybko, a przez zmikrocznienie uwalnia ranę od wszelkiego rodzaju obcych ciał, jakie się do niej dostały. — Niezbędna dla turystów, kolarzy i jeźdźców. — Poczta opłatnie 2 słoiki 3 kor. 50 h. **Apteka pod „Aniołem-Stróżem“ A. Thierrego, Peregada przy Rohitsch-Sauerbrunn.** 1449 7 20
Unikać naśladowań i uważać na obok umieszczony, na każdym słoiku wypalony, znak ochronny i firmę. Zaleca się brać ze sobą ten środek zawsze w podróż na wszelki wypadek.

Przedsiębiorstwo przewozu i transportu mebli
Józef J. Leinkauf
LWOW, PLAC SMOLKI 3, POLECA
nowe sprowadzane **WOZY MEBLOWE.**

Dra FRYDERYKA LENGIELA 15 26 0
Balsam brzozyowy
Już sam sok roślinny, płynący z brzozy, jeżeli na pniu przedziurawiono korę, znany jest od niepamiętnych czasów, jako najznakomitszy środek piękności; jeżeli się jednak ten sok wedle przepisu wynalazcy przyrządzi w drodze chemicznej jako balsam, w takim razie dopiero nabiera prawie cudownej siły.
Jeżeli wieczorem posmarujemy twarz lub inne miejsce skóry tym balsamem, to już nazajutrz rano odpada prawie niezauważalnie łupież ze skóry, która staje się czysto śnieżną i delikatną.
Balsam ten wygładza na twarzy zmarszczenia i blizny powstałe z opsy i nadaje twarzy młodocianą barwę, a cerze białość, delikatność i świeżość; usuwa w najkrótszym czasie piegę, plamy wątrobiane, blizny, czerwoność nosa, stłuszczenie i wszelkie inne nieczystości cery. Cena słoika z opisem 1 złr. 50 ct. **Dra Lengiel** mydło benzo sowe, nałagodnejsze i najodpowiedniejsze mydło dla skóry, umyślnie przyrządzone po 60 ct.
Do nabycia w każdej większej aptece, mianowicie: we Lwowie u Z. Ruckera; w Krakowie u Wiktora Redyka; w Czerniowcach u Golichowskiego nast. Muhl apt. Schmiedt & Fontin, drogueryi; w Tarnopolu u Marcjana Krzyżanowskiego; w Tarnowie u M. Adlera, J. Niesiołowskiego; w Bielsku u Alfr. Blumenthala i w drogueryi A. Haas.

Akcyjny Bank Związkowy
dla owarzystw zarobkowych i gospodarczych
we Lwowie
przy ulicy Trzeciego Maja Nr. 7,
załatwia następujące interesy:

2) eskontuje i reeskontuje weksle stowarzyszeń zarobkowych i gospodarczych, a w miarę zapasów gotówki także przedsiębiorstw i osób prywatnych;
2) udziela pożyczek na zastaw papierów wartościowych, w warunkach obowiązujących w Banku Austrjacko-Węgierskim;
3) przyjmuje od stowarzyszeń i osób prywatnych **lokacje w rachunku bieżącym** za oprocentowaniem po **cztery (4) %** od sta i wypłatą do 2000 K. bez wypowiedzenia — lokacje wypowiedziane w 90 dniach oprocentowuje po **cztery i pół (4 1/2) %** od sta;
4) zakupuje i sprzedaje wszelkiego rodzaju **efekta wartościowe, monety, dewizy** i zagraniczne przekazy pieniężne na rachunek własny lub komisowo;
5) pośredniczy i bierze udział w zakładaniu przedsiębiorstw przemysłowych i handlowych, tworzonych przez spółki zarobkowe i gospodarcze.
Godziny urzędowe od 9 do 1 1/2 w południe. 342 19 0

Cenne książki

wydane nakładem Wydawnictwa „Nowej Reformy“:

„Noc Tarasowa“

powieść przez **Zenona Pissza**.

Cena egzempl. 50 hal., z przesyłką pocztową 60 hal.

Ucieczka z Sybiry

Rufina Piotrowskiego.

Cena egzemplarza 1 kor. 50 hal., z przesyłką poczt. 1 kor. 75 hal.

My i Oni

obrazek narysowany z natury przez **B. Bolesławitę.**

Cena egzemplarza 1 kor. 20 hal. z przesyłką poczt. 1 kor. 40 hal.

Można nabywać w Administracyi „Nowej Reformy.“ 229 9 0

Kupię automobil

używany, w całkiem dobrym stanie. — Zgłosz. wraz z podaniem ceny przyjmują **Gł. Agencja Dzienników i Ogłosz. J. Hopasa i A. Salomonowej, Kraków.** 1768 3 3

„Pension Lithuania“

w KRAKOWIE, ul. STUDENCKA Nr. 2,

poleca pokoje elegancko i wygodnie urządzone z usługą, od 2 koron — na doby lub dłużej. — Na żądanie podawanie potraw. 456 24 0

Wdowa

po nauczycielu Polaku z Królestwa, emigrancie, kobieta w podeszłym wieku — pozostaje bez środków do życia. — Łaskawe datki przesyłać prosimy pod adresem: **Rozalia Wicherek, Kraków, ul. Rajska Nr. 10.** 439 4 0

Z Drukarni Literackiej (przedtem pod firmą Nowa Drukarnia Jagiellońska) w Krakowie, ul. Jagiellońska 10.

Rządca Drukarni L. K. Górski.

Kompletne wyprawy kuchenne poleca głównie **W. HALSKI** **HANDEL KRAKÓW** **ŻELAZA** **Sukieniec.**